

CONTENIDO

SALVAGUARDIAS IMPORTANTES/GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES -----	ES2
INSTRUCCIONES DE TOMA A TIERRA -----	ES3
PRECAUCIONES DE SEGURIDAD -----	ES4
COMPROBANDO LOS ACCESORIOS -----	ES8
NOMBRE DE CADA PARTE -----	ES9
INSTALACIÓN DEL DESVIADOR -----	ES10
CONFIGURANDO LA UNIDAD -----	ES11
OPERACIÓN (OPERACIÓN BÁSICA) -----	ES12
USO ADECUADO DEL AGUA PROCESADA -----	ES13
VISUALIZACIÓN DE LA PANTALLA / GUÍA DE VOZ -----	ES13
USANDO AGUA KANGEN, AGUA DE BELLEZA, AGUA LIMPIA -----	ES14
CÓMO MEDIR EL VALOR DE pH DEL AGUA KANGEN -----	ES15
USANDO AGUA ÁCIDA FUERTE, AGUA KANGEN FUERTE -----	ES16
CÓMO MEDIR EL VALOR DEL pH DEL AGUA ÁCIDO FUERTE -----	ES17
CONFIGURACIÓN -----	ES18
LIMPIEZA AUTOMÁTICA -----	ES19
CAMBIO DEL FILTRO DE AGUA -----	ES20
E-LIMPIEZA -----	ES22
USAR FUNCIONES OPCIONALES -----	ES24
ACCESORIOS OPCIONALES -----	ES25
CUANDO APARECE ESTA PANTALLA -----	ES26
RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS -----	ES27
ESPECIFICACIONES ESTÁNDAR -----	ES28
SERVICIO DE POSTVENTA -----	ES29

Muchas gracias por adaptar nuestros productos.

Favor de leer atentamente el manual de operación por su seguridad antes de utilizar el producto. Favor de guardar este manual en un lugar seguro para uso futuro.

En este manual

Por lo que concierne a “Agua electrolítica alcalina” y “Agua electrolítica ácida” mostrados en JIS T2004 “Generador de agua electrolítica para uso doméstico”, nosotros utilizamos los términos técnicos “Agua KANGEN” y “Agua de belleza”.

SALVAGUARDIAS IMPORTANTES

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR:

PELIGRO - Para reducir el riesgo de electrocución :

1. Desenchufe siempre este producto inmediatamente después de usar.
2. No lo use mientras se baña.
3. No coloque ni guarde el producto en un lugar donde pueda caerse o ser tirado hacia el interior de una bañera o de una pila.
4. No lo coloque ni lo tire dentro del agua o de otro líquido.
5. No coja el producto que ha caído dentro del agua. Desenchufe inmediatamente.

ADVERTENCIA - Para reducir el riesgo de quemaduras, electrocución, fuego o lesiones a las personas.

1. Un producto nunca debe dejarse sin vigilancia cuando se encuentra enchufado.
2. Se necesita una supervisión cercana cuando este producto es utilizado por, con o cerca de niños o de discapacitados.
3. Utilice este producto solamente según su uso previsto tal y como se describe en este manual. No utilice accesorios no recomendados por el fabricante.
4. Nunca opere este producto si tiene un cable o enchufe defectuoso, si no funciona correctamente, si ha sufrido caídas o daños, o si ha caído en el agua. Devuelva el producto a un centro de mantenimiento para su examinación y reparación.
5. Mantenga el cable alejado de superficies calientes.
6. No lo utilice nunca mientras duerme o en un estado de somnolencia.
7. No lo deje caer nunca ni inserte ningún objeto en una apertura o manguera.
8. No lo utilice en exteriores ni lo opere allí donde se encuentren productos en aerosol (espray) o se administre oxígeno.
9. Conecte este producto solamente a una toma eléctrica debidamente conectada a tierra. Consulte las instrucciones de toma a tierra.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

- a) Este manual contiene instrucciones para la limpieza, mantenimiento del usuario y operaciones correctas recomendadas por el fabricante, tales como la lubricación y la no lubricación de este dispositivo. Todos los servicios de mantenimiento requeridos por este producto deben llevarse a cabo por un representante de mantenimiento autorizado, lo que significa que este producto no contiene piezas cuyo mantenimiento debe ser realizado por el usuario. Este producto es para uso doméstico, tal y como se expone en este manual y en otros textos suministrados con el producto.
- b) Cuando se usa un producto que emplea un limitador térmico de reinicio automático (el que apaga el producto por completo), consulte este manual para las instrucciones y advertencias.
- c) Mientras se utiliza el producto, consulte este manual para el mantenimiento adecuado de los cables.
- d) El producto tiene como propósito ser usado con agua, aditivos, acondicionadores, o un producto que depende de la conductividad del agua para operaciones normales (productos de tipo electrodo). El uso de bicarbonato, sal u otras sustancias para mejorar la conductividad del agua está estipulado. Consulte este manual para instrucciones específicas sobre el líquido o aditivo adecuados y la cantidad exacta a ser usada conjuntamente con el producto.

INSTRUCCIONES DE TOMA A TIERRA

Este producto debe conectarse a tierra. En el caso de un cortocircuito eléctrico, la toma a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica al proporcionar un cable de escape para la corriente eléctrica. Este producto está equipado con un cable que contiene otro cable de toma a tierra con un enchufe de toma a tierra. El enchufe debe conectarse a una toma de corriente debidamente instalada y con toma a tierra.

PELIGRO – El uso indebido del enchufe de toma a tierra puede resultar en riesgo de descarga eléctrica.

Si se requiere la reparación o sustitución del cable o del enchufe, no conecte el cable de toma a tierra a ninguno de los terminales de clavija plana. El cable de toma a tierra es el cable con aislamiento que tiene una superficie exterior verde con o sin franjas amarillas. Compruebe con un electricista u operario de mantenimiento cualificado si no ha entendido completamente las instrucciones de toma a tierra, o si tiene dudas sobre si el producto se encuentra debidamente conectado a tierra.

Para todos los otros productos conectados por cable a tierra:

Este producto está equipado con un cable de alimentación intercambiable para permitir la conexión con todos los tipos de alimentación eléctrica. (100–240V) 50–60Hz. Asegúrese de que el enchufe y el consentimiento tengan la misma configuración. No utilice adaptadores con este producto. Si no encaja, póngase en contacto con el distribuidor al que ha comprado esta máquina para adquirir el enchufe de alimentación correcto.

Alargadores:

Si fuera necesario utilizar un alargador, use solamente un alargador de tres cables con un enchufe de toma a tierra de tres clavijas y un receptáculo de tres ranuras que encaje con el enchufe del producto. Cambie o repare un cable dañado.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD observar estrictamente

Para evitar lesiones o un accidente, siga las siguientes reglas.

 ADVERTENCIA	Indica una situación inminente de peligro, lo cual puede resultar peligroso para su salud si el producto no está utilizado de la manera descrita en este manual.
 PRECAUCIÓN	Indica una situación potencial de peligro lo que puede resultar en una herida menor o moderada si el producto no está utilizado de la manera descrita en este manual.
 Indica una acción que no está permitida.	 Indica una acción que se debe realizar.

No nos hacemos responsables de ningún daño al producto o accidentes causados por un uso inadecuado o por ignorar las precauciones mencionadas en este manual.

■ CABLE DE ALIMENTACIÓN, ENCHUFE

Utilice la toma de corriente de 100–240V CA, 50–60Hz para uso doméstico. El uso de voltaje incorrecto anulará la garantía.

 ADVERTENCIA	
 No dañe el enchufe de alimentación. • Usar grapadora • Dañar • Modificar • Doblar en ángulo • Torcer • Tirar • Exponer al calor excesivo • Colocar bajo objetos pesados • Agrupar • Prensar • Poner Usar un cable de alimentación dañado puede provocar incendios, cortocircuitos y/o descargas eléctricas.	 Conecte únicamente a una toma de alimentación debidamente puesta a tierra. El uso de fuentes de alimentación o voltajes distintos a los nominales puede provocar incendios y descargas eléctricas.
 Conectar y desconectar el enchufe sosteniéndolo por el enchufe y no por el cable. Si el cable se daña, puede provocar daños, incendios y descargas eléctricas.	 No enchufe demasiados enchufes en una toma de alimentación. Podría causar descargas eléctricas, cortocircuitos o incendios.
 Por favor, asegúrese de que el enchufe y el conector de alimentación estén completamente insertados Si el enchufe y el conector no están insertados correctamente, se podría producir una descarga eléctrica o un incendio provocado por la generación de calor.	 Al limpiar la toma de alimentación, primero desconecte el enchufe de alimentación. Limpie regularmente el polvo del enchufe con un paño seco.
 No utilice un cable de alimentación dañado o flojo. Puede causar una descarga eléctrica, un cortocircuito o posiblemente incendio.	 Detenga el uso inmediatamente y desenchufe la clavija de alimentación si se presentan anomalías o fallos de funcionamiento. Por favor, desconecte el enchufe de alimentación y solicite una inspección o reparación.
 No manejar enchufes con manos mojadas. Podría provocar una descarga eléctrica y/o lesiones.	 Desenchufe siempre este producto después de su uso.
	 En caso de que la unidad caiga al agua, desenchufar antes de sacarla del agua. Podría provocar una descarga eléctrica. Póngase en contacto con su distribuidor local para efectuar reparaciones.

NOTA Compruebe que esté utilizando el cable de alimentación adecuado para su área antes de enchufar la máquina. Se venden otros cables de alimentación por separado. Póngase en contacto con su distribuidor para obtener más detalles.

Región	Japan	USA/CAN	Europe	Australia/China	UK	Switzerland	Italy	Brazil
Tipo de enchufe	A	B	SE	G	BF	J	L	N
Tipo de toma								
Tensión (casí siempre)	100 V	120 V	220–240 V	220–240 V	220–240 V	220–240 V	220–240 V	127/220 V
Código	JPN	USA/CAN	EU	AUS	GBR	CHE	ITA	BRA

■ MANEJO DE LA UNIDAD PRINCIPAL

Para prevenir lesiones y accidentes, por favor, siga las siguientes reglas.

 ADVERTENCIA	
 No desmonte, repare ni modifique la unidad. Puede causar incendios, electrocución y accidentes.	 No derramar agua o aceite al cuerpo del aparato. Puede causar incendio o descarga eléctrica.
 Prohibido Este aparato puede usarse por niños a partir de los 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento, siempre y cuando se haya supervisado o dado instrucciones acerca del uso de la aplicación de un modo seguro y se hayan entendido los peligros relacionados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del usuario no debe llevarse a cabo por niños sin supervisión.	

 PRECAUCIÓN	
 No colocar ningún objeto sobre el aparato. Podría causar daños o caídas.	 Antes de mover la unidad, primero retire el depósito o vacíelo. La fuga de líquido puede causar problemas.
 Obligatorio cumplir Instálelo en una zona llana y estable capaz de aguantar el peso de la máquina.	 Obligatorio cumplir Mantenga los accesorios fuera del alcance de bebés y niños pequeños. Prevención de deglución accidental
 Obligatorio cumplir Este aparato debe ser conectado a la red de suministro de agua utilizando un juego nuevo de mangueras. Los juegos de mangueras viejas no deben ser reutilizados.	 Prohibido No colocar el aparato cerca de objetos calientes o en presencia de gases corrosivos. Puede causar que la máquina se deforme.
 Prohibición de uso en lugares donde salpique agua, como baños o duchas. Si lo hace, podría provocar incendios, descargas eléctricas o accidentes.	 Prohibido No lo use en un área expuesta a la luz solar directa, el viento o la lluvia. Si lo hace, podría provocar incendios, descargas eléctricas o accidentes.
 Prohibido No lo instale debajo del fregadero.	 Prohibido No utilice la unidad cuando la manguera de agua secundaria se encuentra en una posición elevada. El agua no puede salir de la unidad y por lo tanto podría causar daños.
 Obligatorio cumplir Verifique que las perillas y botones de operación funcionen correctamente antes de usarlo.	 Prohibido Por favor, no sumerja la punta del tubo flexible en agua mientras lo está usando. El flujo de agua de vuelta hacia el interior del dispositivo puede causar daños o fallos en su funcionamiento.
 Prohibido Al levantar la unidad, no sujete el tubo flexible ni la parte de conexión del tubo flexible. Puede causar daños.	 Obligatorio cumplir Deséchelo de acuerdo con las normas locales de eliminación de residuos. Para obtener más información, póngase en contacto con su administración local o regional.
 Obligatorio cumplir No instale lugares donde el agua pueda congelarse. Puede causar que las tuberías flexibles y el filtro de agua se agrieten.	 Obligatorio cumplir Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación establecidos por la FCC y el ISED para un entorno no controlado. Este equipo debe instalarse y operarse con una distancia mínima de 20 cm entre el radiador y su cuerpo. Este transmisor no debe ubicarse ni operar en conjunto con ninguna otra antena o transmisor.
 Obligatorio cumplir Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación establecidos por la FCC y el ISED para un entorno no controlado. Este equipo debe instalarse y operarse con una distancia mínima de 20 cm entre el radiador y su cuerpo. Este transmisor no debe ubicarse ni operar en conjunto con ninguna otra antena o transmisor.	



Esta marca indica que el producto cumple con las regulaciones y requiere la eliminación y el reciclaje adecuados de equipos eléctricos y electrónicos.

■ ACERCA DEL AGUA QUE SE UTILIZA

⚠ PRECAUCIÓN	
 Por favor, utilice solamente agua potable tratada y aprobada por las autoridades locales, como el agua del grifo. Obligatorio cumplir	 No utilice agua muy polvorienta ni agua con un alto contenido de óxido rojo. Prohibido
 No utilice agua salada o agua excesivamente dura. El producto podría resultar dañado o su vida útil se acortaría. Prohibido	 No utilice agua con una temperatura superior a 35 grados Celsius (95 grados Fahrenheit). Pueden producirse daños o un funcionamiento incorrecto. Prohibido

■ ACERCA DEL AGUA ÁCIDA FUERTE, EL AGUA DE BELLEZA Y EL AGUA KANGEN

⚠ PRECAUCIÓN	
 No beba agua KANGEN si tiene insuficiencia renal o problemas para procesar el potasio. Prohibido	 No utilice agua KANGEN para preparar fórmula para bebés, alimentos para bebés o tomar medicamentos. Prohibido
 Consulte con su médico antes de beber agua KANGEN si está en uno de los casos siguientes. • Le está atendiendo un médico. • Tiene una enfermedad crónica o está físicamente débil. • Tiene problemas renales. Obligatorio cumplir	 Comience a beber a un nivel de pH 8.5 de 1 a 2 vasos al día durante aproximadamente dos semanas para que su cuerpo se acostumbre. Luego aumente gradualmente el nivel de pH de 9.0 a 9.5. Obligatorio cumplir
 Consulte con su médico antes de usar agua de belleza o agua ácida fuerte si tiene alguno de los siguientes. • Piel delicada • Alergias Obligatorio cumplir	 No utilice el agua generada en peceras ni se la dé a mascotas. El cambio en el pH puede matar peces o pequeñas criaturas vivientes. Prohibido
 Debido a que los contenedores de cobre son sensibles al ácido y que los contenedores de aluminio son sensibles a la alcalinidad, éstos no deben usarse. Prohibido	 Los cuchillos o cucharas de metal limpiadas con agua ácida fuerte o agua de belleza deben secarse. Si se dejan los utensilios húmedos, puede aparecer óxido. Obligatorio cumplir
 No beba agua con un pH superior a 10.0. Al beber agua KANGEN, ajuste el valor de pH a 9.5 o inferior. Prohibido	 Si no se ha utilizado durante más de 24 horas, por favor asegúrese de verificar el funcionamiento seguro del producto y de correr el agua durante al menos 30 segundos antes de usarlo. Obligatorio cumplir
 No beba ninguno de los tipos siguientes de agua; podrían afectar negativamente a su salud. • Agua ácida fuerte • Agua de belleza • Agua expulsada de la manguera de agua secundaria • Agua KANGEN fuerte durante la producción de agua ácida fuerte • Agua que contiene líquido de test de pH • Agua de limpieza de ciclo Prohibido	 Deje correr el agua antes de usarla. • Deje correr por el agua durante 3 minutos al comenzar a usar un filtro nuevo. • Pase por el agua durante 10 segundos al comenzar a usarlo todos los días. Obligatorio cumplir
	 Si el Agua Ácida Fuerte permanece en la superficie, puede causar óxido. Enjuague siempre con agua del grifo después de usar. Obligatorio cumplir

■ ALMACENAR AGUA ELECTROLIZADA

⚠ PRECAUCIÓN



Obligatorio
cumplir

Beba agua KANGEN lo antes posible después de la generación.

Guarde agua KANGEN en un contenedor sellado y manténgalo refrigerado. Use los contenidos dentro del plazo de tres días como máximo.



Obligatorio
cumplir

Guarde agua acida fuerte en un contenedor impermeable a la luz y sellado firmemente, usar dentro de 1 semana.

No utilice recipientes metálicos. Hacerlo puede provocar la decoloración de los contenedores o dañarlos.

■ CUANDO SIENTA ALGUNA INCOMODIDAD

⚠ PRECAUCIÓN



Obligatorio
cumplir

Si experimenta una irritación de la piel tras el uso de agua de belleza, deje de utilizarla consulte con su médico.



Obligatorio
cumplir

Si se siente mal después de beber agua reducida, deje de usarla y consulte a un médico, por favor.

■ ACERCA DEL LÍQUIDO DE PRUEBA DE pH

⚠ PRECAUCIÓN



Obligatorio
cumplir

Después de usar, asegúrese siempre de cerrarlo correctamente y guárdelo fuera del alcance de bebés y niños pequeños.



Llama abierta
Prohibida

No acerque el líquido de prueba de pH al fuego.

Puede encenderse y provocar un incendio.



Prohibido

No beba el líquido de prueba de pH ni el agua que contiene el líquido de prueba, y evite que entre en contacto con los ojos.

Si se ingiere accidentalmente, beba mucha agua; en caso de que entre en los ojos, lávese abundantemente con agua y consulte a un médico.

■ ACERCA DE LOS ACCESORIOS

⚠ PRECAUCIÓN



Obligatorio
cumplir

Por favor, guarde los accesorios fuera del alcance de bebés y niños pequeños.

Riesgo de ingestión: En caso de haber ingerido accidentalmente los accesorios, por favor, busque atención médica de inmediato.



Obligatorio
cumplir

Por favor, utilice el potenciador de electrólisis original y siga correctamente el método, la cantidad y el lugar indicados.



Obligatorio
cumplir

No utilice depósito dañado.

Podría causar fugas eléctricas, descargas eléctricas o mal funcionamiento.



Obligatorio
cumplir

Asegúrese de utilizar accesorios y filtros de agua especificados por nuestra empresa.

■ ACERCA DEL MANTENIMIENTO

⚠ PRECAUCIÓN



Prohibido

No use disolventes, benceno, limpiadores o detergentes con base de cloro para la limpieza.



Prohibido

No rociar agua ni lavar.

Puede causar incendio o descarga eléctrica.



Obligatorio
cumplir

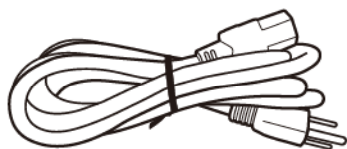
Después de usar el depósito, enjuague bien el interior del depósito y limpie toda su superficie.

COMPROBANDO LOS ACCESORIOS

Por favor, verifique si el paquete contiene todas las piezas necesarias.

En caso de faltar algún artículo, por favor comuníquese con la tienda donde realizó la compra.

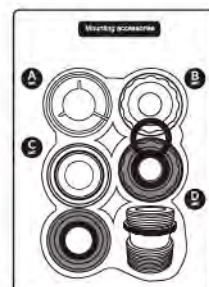
☐ Cable de Alimentación



☐ Desviador



☐ Kit de Adaptadores



☐ Ventosa



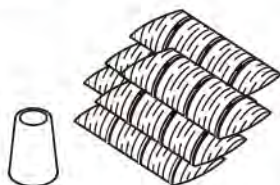
☐ Embudo



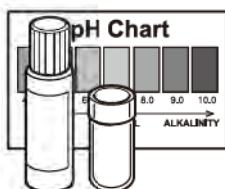
☐ Manual de funcionamiento



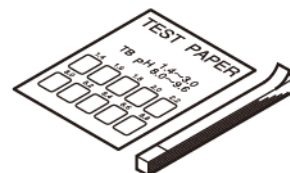
☐ Polvo de limpieza con tapón



☐ Kit de prueba de pH



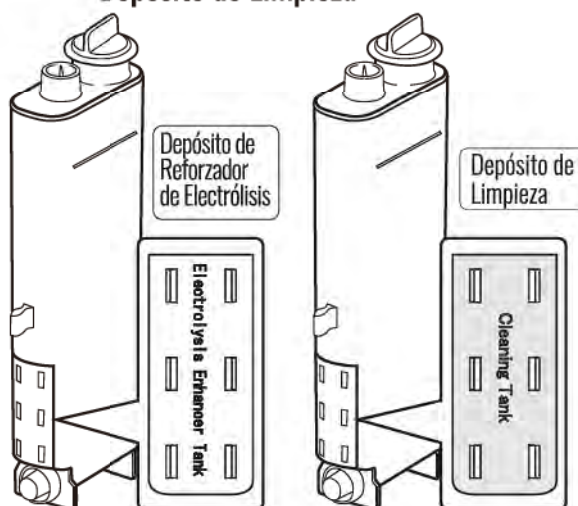
☐ Papel de prueba de pH



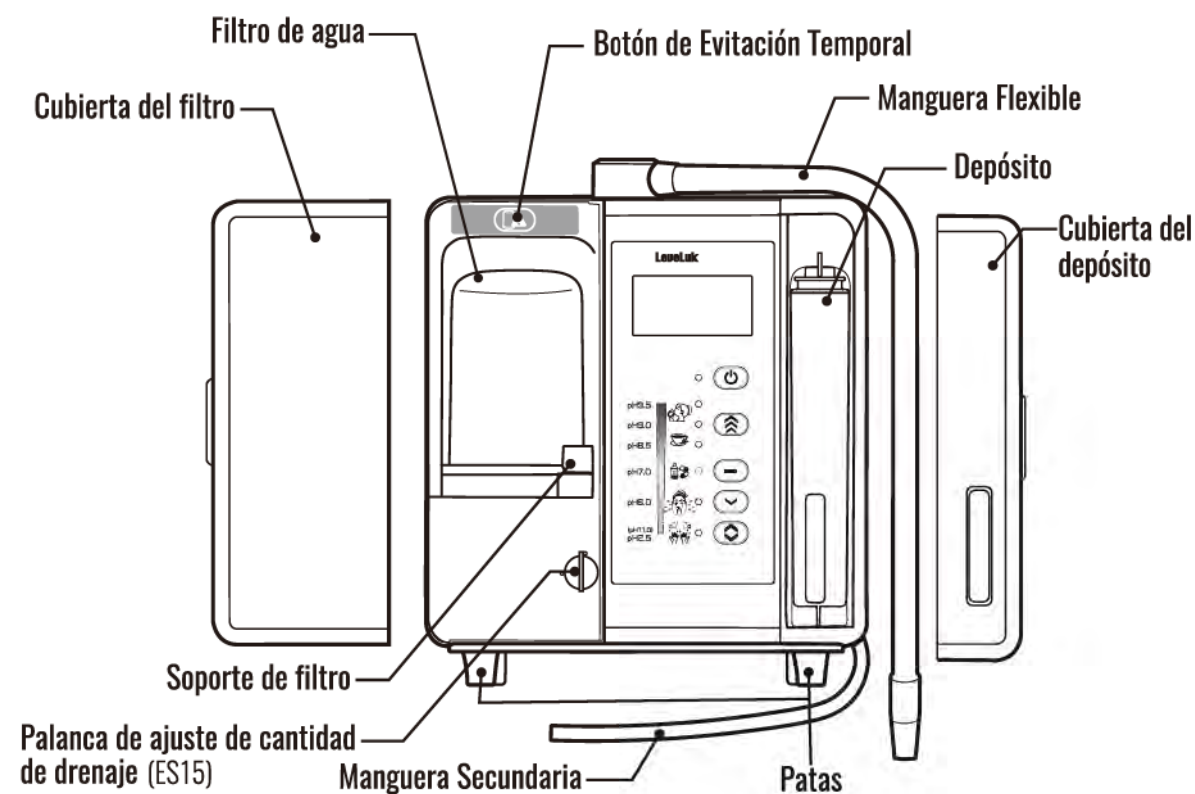
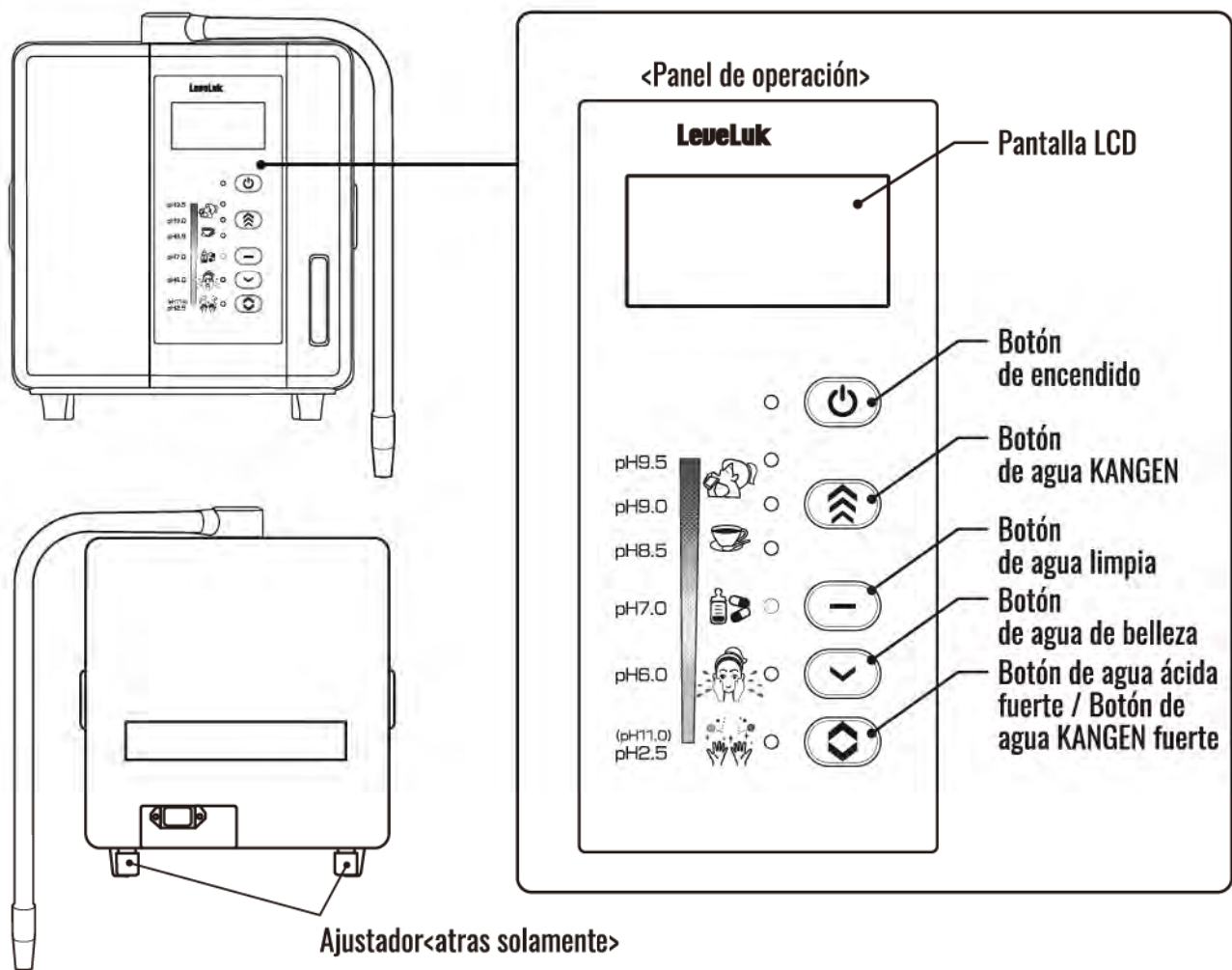
☐ Potenciador de Electrólisis



☐ Depósito : Depósito de Reforzador de Electrólisis,
Depósito de Limpieza



NOMBRE DE CADA PARTE



INSTALACIÓN DEL DESVIADOR

El desviador podría no poder ser instalado en algunos tipos de grifos. Compruebe anteriormente el tipo de grifo. A continuación, instale el desviador en el grifo de la manera especificada.

⊘ No use una herramienta para apretar la tuerca de fijación porque de lo contrario podría romper la tuerca.



Tubería circular con un extremo embreado	Tipo de tornillo exterior	Tipo de tornillo interior	Tipo de tornillo interior
Instale un anillo de fijación que coincida con el diámetro de la tubería. < Adaptador para usar > A set Tuerca de fijación Tuerca de fijación Apriete la tuerca de fijación.	Retire el aireador Guarde el aireador extraído < Adaptador para usar > B set Tuerca de fijación Empaquetadura Adaptador B (Gris o blanco) Use una moneda para ajustar el Adaptador B. Apriete la tuerca de fijación.	Retire el aireador Guarde el aireador extraído < Adaptador para usar > C set Tuerca de fijación Empaquetadura Adaptador C (Gris o blanco) Use una moneda para ajustar el Adaptador C. Apriete la tuerca de fijación.	Retire el aireador Guarde el aireador extraído < Adaptador para usar > B set + D set Empaquetadura Adaptador D Tuerca de fijación Empaquetadura Adaptador B (Gris) Apriete la tuerca de fijación.

! Si el diámetro del hilo o el paso del hilo no encajan, los hilos podrían dañarse. Asegúrate de que el diámetro del hilo y el paso sean los especificados.

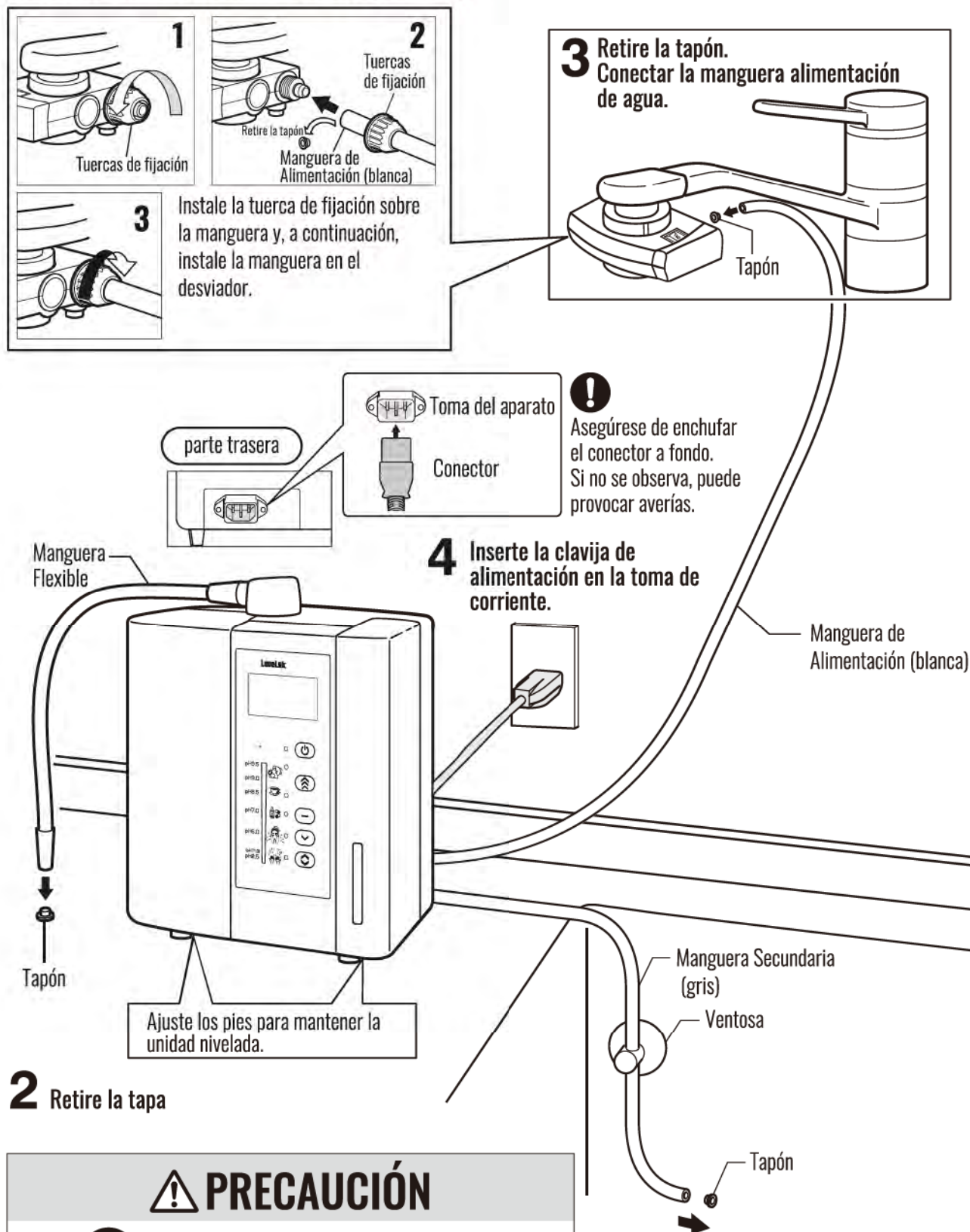
Los grifos mostrados a la derecha no pueden aceptar el desviador.

Grifos con boquilla de ducha	Con un sensor	El diámetro del tornillo no coincide	Con el grifo de boquilla corta	Grifos cuadrados
		• Cuando el adaptador acompañante no encaja. 0.88 pulgadas/22 mm está bien	0.4 pulgadas / 10 mm o menos 0.96 pulgadas/24 mm o más	

En este caso, agregue un grifo dedicado o instale el desviador específico. Para más detalles, póngase en contacto con su distribuidor.

CONFIGURANDO LA UNIDAD

Instalar de acuerdo al orden (1 al 4)



2 Retire la tapa

⚠ PRECAUCIÓN



Prohibido

(Hacerlo puede provocar fugas de agua o afectar el rendimiento de otro modo.)

- No cubra la salida de agua, ni doble, tuerza ni aplaste las mangueras.
- No conecte mangueras ni otros dispositivos al drenaje de agua.

- 1 Retire la tapa. Deslice la manguera a través de la abertura de la ventosa.

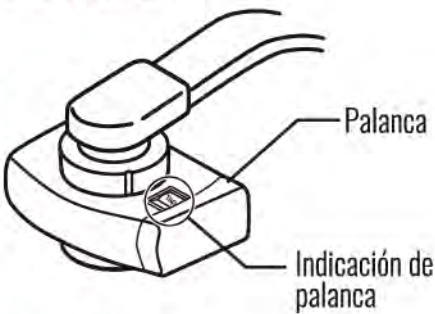
OPERACIÓN (OPERACIÓN BÁSICA)

Este producto es capaz de producir 5 tipos de agua (agua KANGEN, agua limpia, agua de belleza, agua ácida fuerte, agua KANGEN fuerte).

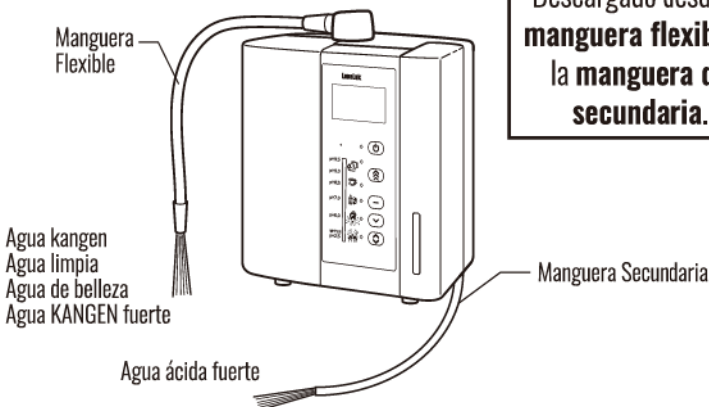
■ Operación básica

Botón	Agua procesada	Potable	Nivel de pH	Lámpara de modo	Pantalla	Salida de agua
	Agua KANGEN	✓	9.5 9.0 8.5		Agua KANGEN	Manguera Flexible
	Agua limpia	✓	7.0		Agua limpia	Manguera Flexible
	Agua de belleza	No potable	6.0		Agua della Belleza	Manguera Flexible
	Agua ácida fuerte	No potable	2.5		Agua Acida Fuerte	Manguera Secundaria
	Agua KANGEN fuerte		11.0			Manguera Flexible

■ Palanca



■ Salida de agua



Posición del agua procesada	Posición del agua del grifo	
Indicación de palanca Ion	Indicación de palanca Shower	Indicación de palanca Tap
Descargado desde el manguera flexible o la manguera de secundaria.	Se descarga el agua del grifo. < Ducha >	Se descarga el agua del grifo. < Recto >

NOTA

Durante el uso, es posible que escuche un sonido cuando las burbujas de gas generadas por procesos como la electrólisis pasan a través. No es anormal ya que ocurre estructuralmente.

USO ADECUADO DEL AGUA PROCESADA

Uso adecuado del agua procesada.

Agua procesada	Nivel de pH*	Uso	Precauciones de uso
Agua KANGEN	9.5	Para bebidas diarias como el café, té verde, entre otros.	No utilizar con medicinas. Cuando tome medicinas, agua limpia. Antes de usar, lea atentamente las precauciones de seguridad (ES4-ES7).
	9.0	Una vez acostumbrado a beber Agua KANGEN.	
	8.5	Inicio de consumo de agua KANGEN.	
Agua limpia	7.0	Se utiliza para la toma de medicamentos y la preparación de leche en polvo.	
Agua de belleza	6.0	Para el cuidado de tu piel.	No potable. Antes de usar, lea atentamente las precauciones de seguridad (ES4-ES7).
Agua ácida fuerte	2.5	A ser utilizado para limpieza.	
Agua KANGEN fuerte	11.0	Facilita la descomposición efectiva de suciedad como aceite y grasas.	

VISUALIZACIÓN DE LA PANTALLA / GUÍA DE VOZ

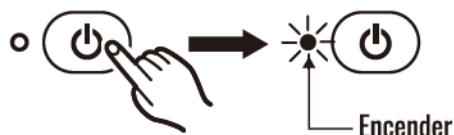
	Botón	Nivel de pH*	Cuando se presiona el botón		Cuando se hace correr agua a través de la unidad	
			Pantalla	 Voz	Pantalla	 Voz
		9.5	Agua KANGEN	Agua KANGEN 9.5	Agua KANGEN >>>>>>>	Agua KANGEN 9.5
		9.0	Agua KANGEN	Agua KANGEN 9.0	Agua KANGEN >>>>>>>	Agua KANGEN 9.0
		8.5	Agua KANGEN	Agua KANGEN 8.5	Agua KANGEN >>>>>>>	Agua KANGEN 8.5
		7.0	Agua limpia	Agua limpia	Agua limpia >>>>>>>	Agua limpia
		6.0	Agua de Belleza	Agua de belleza	Agua della Belleza >>>>>>>	Agua de belleza
		2.5	Agua Ácida Fuerte	Agua acida fuerte	Agua acida fuerte >>>>>>>	Agua acida fuerte
		11.0				

NOTA * El valor de pH puede variar según la calidad del agua y la presión del agua. Dependiendo de la calidad del agua utilizada, puede ser necesario realizar ajustes.

USANDO AGUA KANGEN, AGUA DE BELLEZA, AGUA LIMPIA

Utilice siempre agua con una temperatura inferior a 35 °C/95 °F. Si no se observa, se puede dañar el filtro de agua y la unidad.

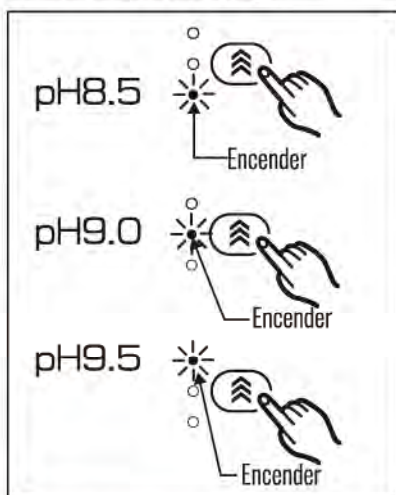
1 Encender el aparato.



2 Seleccione un agua procesada con el botón.

Agua KANGEN

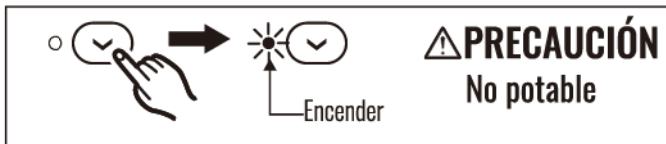
: Seleccione el nivel de pH.



Agua limpia :pH 7.0



3 Agua de belleza : pH 6.0



4 Mueva la palanca del grifo a la posición lon.

Indicación de palanca



5 Abra el grifo para hacer correr agua a través de la unidad.

: El agua tratada se expulsa a través de una **manguera flexible**.

Manguera flexible



Por favor, no beba el agua que sale de la manguera secundaria.

Manguera secundaria

Cierra el grifo para detener la producción de agua.

■ Si se visualiza uno de los siguientes mensajes en la pantalla, lleve a cabo la acción correspondiente.

Si el mensaje permanece visualizado a pesar de haber tomado una acción correctiva, desenchufe la unidad y póngase en contacto con el distribuidor al ha comprado la unidad.

Pantalla		Voz	Solución
Agua KANGEN Reducir el flujo	Agua della Belleza Reducir el flujo	Reducir el flujo	Cierre aún más el grifo y reduzca el flujo de agua.
Agua KANGEN Aumentar el flujo	Agua della Belleza Aumentar el flujo	Aumentar el flujo	Abra la llave y aumente el flujo de agua.

Consulte la página ES26 para ver otros mensajes.

CÓMO MEDIR EL VALOR DE pH DEL AGUA KANGEN

■ Incluso después de comenzar a usar, por favor, mida regularmente, como cuando no se usa durante más de una semana o aproximadamente una vez al mes.

Accesorios



■ Este líquido de test se utiliza para medir periódicamente el valor aproximado del pH.

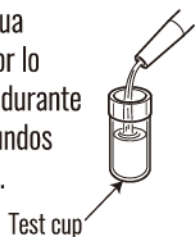
*El líquido de test de pH no puede medir el pH inferior a los 4.0.

Rango de bebida: pH 8.5–9.5

1

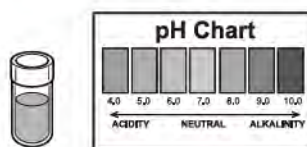
Ponga agua KANGEN en el tubo de ensayo incluido a unas 2 cm.

- El pH es inestable en el agua inicialmente procesada. Por lo tanto, haga correr el agua durante aproximadamente 10 segundos antes de tomar la muestra.



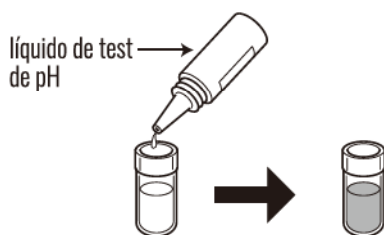
3

Compare el color del agua del tubo de ensayo con el color del papel del gráfico y compruebe la concentración de pH.



2

Añada 1 o 2 gotas del líquido de test en el tubo y agite bien el contenido.



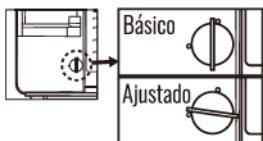
⚠ PRECAUCIÓN

- No beba el agua del tubo de ensayo después del test.
- Mantenga el líquido de test en un lugar frío y oscuro.
- Guarde el juego de líquido de test de pH alejado del alcance de los niños.

NOTA

- Cuando el filtro del agua es nuevo (aprox. 1 semana), el pH es a veces ligeramente alto.
- El valor de pH varía de acuerdo a las características del agua local y de la presión del agua.

■ Procedimientos en caso de resultados de pH fuera de rango normal.

Resultado de la medición de pH	Causa	Ajustamiento
Más baja que la pauta de pH	• La dureza del agua del grifo es baja y el agua no se convierte en alcalina inmediatamente. • Agua de pozos u otra agua que contiene una gran cantidad de gas de dióxido de carbono.	Aditivo mineral (opcional)
	• La capacidad de electrólisis de la unidad ha disminuido.	Limpieza
Más alto que la guía de pH	• El agua del grifo es muy dura y tiende a ser alcalina con facilidad.	Ajustar la cantidad de agua descargada. Mueva la palanca hacia la izquierda para ajustar el caudal de agua. 
	• El filtro es nuevo.	Usar mezclado con AGUA LIMPIA. Continuar usando tal como está. (Mida el pH otra vez tras una semana).

USANDO AGUA ÁCIDA FUERTE, AGUA KANGEN FUERTE

Utilice siempre agua con una temperatura inferior a 35 °C/95 °F. Si no se observa, se puede dañar el filtro de agua y la unidad.

⚠️ ADVERTENCIA

- Al producir agua fuertemente ácida, asegúrese de que la habitación esté bien ventilada y evite la respiración prolongada de los vapores.

Encender el aparato.

1



Seleccione un agua procesada con el botón.

2

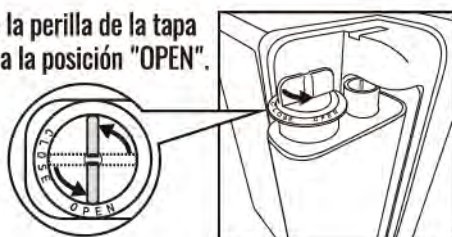


⚠️ PRECAUCIÓN No potable

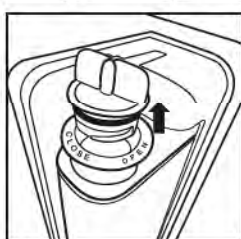
Verter el potenciador de electrólisis en el depósito de reforzador de electrólisis.

El depósito de reforzador de electrólisis está instalado en la unidad en el momento del envío desde fábrica.

- ① Gire la perilla de la tapa hacia la posición "OPEN".



- ② Tire de la tapa hacia arriba y hacia afuera.



- ③ Vierta el agente promotor de electrólisis en el depósito.

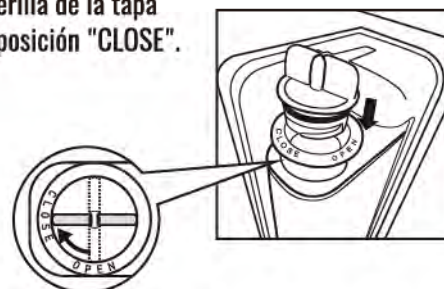
⚠️ No vierta más allá de la línea de nivel.



⚠️ PRECAUCIÓN

- Para generar agua ácida fuerte, asegúrese de potenciar de electrólisis en el depósito de reforzador de electrólisis.
- Asegúrese de utilizar una potenciador de electrólisis especificada por Enagic.

- ④ Gire la perilla de la tapa hacia la posición "CLOSE".



Mueva la palanca del grifo a la posición "Ion".

Indicación de palanca



Posición de la palanca

Abra el grifo para hacer correr agua a través de la unidad.

- : Se descarga agua ácida fuerte por la manguera secundaria.
- : Se descarga agua KANGEN fuerte del manguera flexible.



⚠️ PRECAUCIÓN No potable

⚠️ PRECAUCIÓN No potable

Cierra el grifo para detener la producción de agua.

■ Si se visualiza uno de los siguientes mensajes en la pantalla, lleve a cabo la acción correspondiente.

Pantalla	Voz	Solución
Agua Ácida Fuerte Reducir el flujo	Reducir el flujo	Cierre aún más el grifo y reduzca el flujo de agua.
Agua Ácida Fuerte Aumentar el flujo	Aumentar el flujo	Abra la llave y aumente el flujo de agua.

Consulte la página ES26 para ver otros mensajes.

- Cuando utilice el tanque por primera vez, o cuando el tanque de electrólisis está vacío, recordar que tomará aproximadamente 30 segundos para que el reforzador líquido de electrólisis llegue a cargarse. Si el mensaje "Potenciador agotado" no desaparece después de 30 segundos mientras la máquina produce Agua Ácida Fuerte, bajar la presión del agua.

Si el mensaje permanece visualizado a pesar de haber tomado una acción correctiva, desenchufe la unidad y pongase en contacto con el distribuidor al ha comprado la unidad.

Cómo medir el valor del pH del agua ácido fuerte

El líquido de test de pH no puede medir el pH inferior a los 4.0.

Para medir el valor de pH de Agua Ácida Fuerte, use el papel de test de pH.

1

Vierta agua fuertemente ácida de la manguera secundaria en una taza.

*El pH es inestable en el agua inicialmente procesada. Por lo tanto, haga correr el agua durante aproximadamente 10 segundos antes de tomar la muestra.

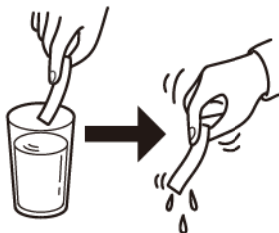


2

Sumerja cuidadosamente el test de pH en la muestra de agua (menos de medio segundo).

*Si sumerge el papel de test demasiado tiempo (mas de 1 segundo) el pigmento se disolverá dentro del agua de muestra, lo que dará como resultado unos resultados del test inexactos.

Agite el papel del test de pH para eliminar el exceso de agua.



3

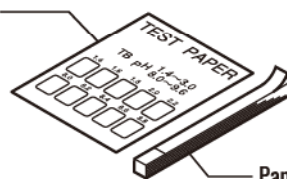
Contraste el color de la parte mojada del papel con el gráfico de colores en un lugar claro y bien iluminado. (menos de 5 segundos).



Accesorios

Papel de prueba de pH:
Para medir agua ácida fuerte

Gráfico de color



Papel de test de pH

El valor de pH no cae por debajo de 2.7

- (1) El flujo de agua es demasiado rápido.
 - Gire la llave del grifo para reducir el flujo de agua.
- (2) El tanque de potenciador de electrólisis está vacío.
 - Recarga potenciador de electrólisis.

⚠ PRECAUCIÓN

- El papel de prueba de pH solo se puede utilizar para verificar el valor de pH del agua fuertemente ácida.
- No lama el papel de pH. Si lo ingiere accidentalmente, enjuague su boca y haga gárgaras de inmediato.
- El papel de prueba de pH debe almacenarse en un lugar fresco, seco y oscuro.
- Almacene el líquido de prueba y el papel en un lugar fuera del alcance de los niños.

ESPAÑOL

CONFIGURACIÓN

CONFIGURACIÓN DE VOLUMEN

● Configuración de fábrica: Bajo

1

Si mantiene presionado el botón  durante 3 segundos o más con el dispositivo apagado, ingresará al modo de configuración de volumen.

Mantenga pulsada (3 segundos o más)



2

Presione el botón  mientras el indicador está parpadeando para seleccionar el nivel de volumen.

Seleccione el nivel de volumen del sonido.



Nivel de volumen del sonido:

Bajo ⇌ Alto

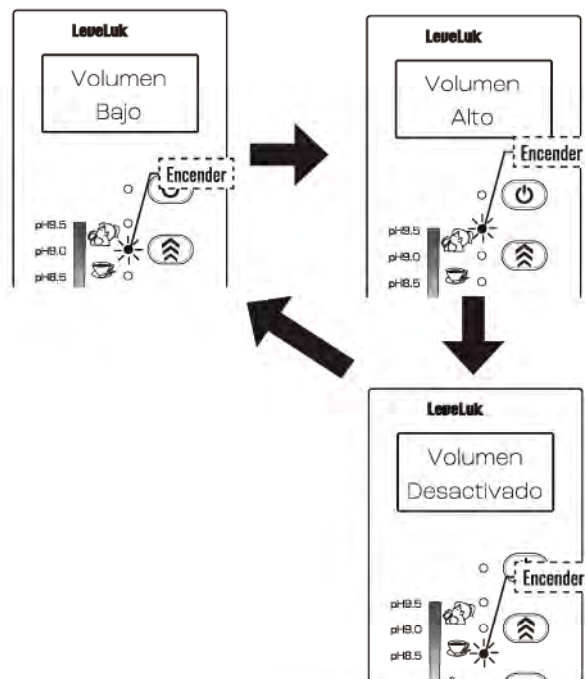


Desactivado

3

Una vez finalizada la configuración de volumen, la alimentación se apagará después de 15 segundos de inactividad. También puedes apagar la alimentación inmediatamente presionando el botón de encendido.

<Indicaciones y luces durante el modo de configuración de volumen>



CONFIGURACIÓN DE IDIOMA

● Configuración de fábrica: English

1

Cuando el dispositivo está apagado, mantenga presionado el botón  durante 3 segundos o más para ingresar al modo de configuración de idioma.

Mantenga pulsada (3 segundos o más)



Presione el botón  mientras el indicador está parpadeando para seleccionar el idioma.

Seleccione el idioma



Ejemplo: Español

2

 El idioma configurado es el español.

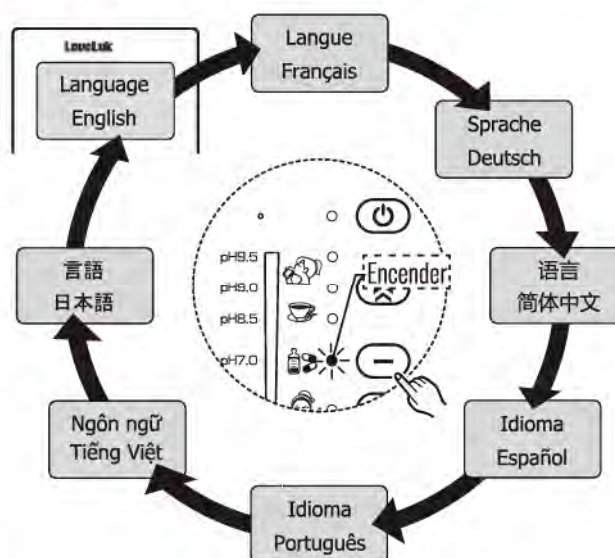
Idioma:

English ▶ Français ▶ Deutsch ▶ 简体中文 ▶ Español
▶ Português ▶ Tiếng Việt ▶ 日本語 ▶ English

3

Una vez finalizada la configuración de volumen, la alimentación se apagará después de 15 segundos de inactividad. También puedes apagar la alimentación inmediatamente presionando el botón de encendido.

<Indicaciones y luces durante el modo de configuración de idioma>



LIMPIEZA AUTOMÁTICA

- Lava automáticamente los electrodos y elimina el calcio acumulado en las placas de electrodos dentro de la unidad.

NOTA No desconecte el enchufe de alimentación.

Cuando el agua KANGEN o agua della belleza han sido usadas durante más de 15 minutos.

Cuando haya utilizado agua ácida fuerte o agua KANGEN fuerte durante más de 5 segundos y luego seleccione otro modo de tratamiento de agua.

Cuando la unidad no se ha utilizado durante más de 24 horas.



Se muestra "Aviso de limpieza".



Aviso
de limpieza

El agua pasa a través de la unidad, realizando la limpieza (aproximadamente 30 segundos).



Inicio del ciclo de limpieza.

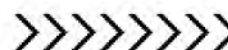


Unos 30 segundos después

El ciclo de limpieza ha finalizado.



limpieza



NOTA No puede seleccionar la "E-limpieza" hasta que el ciclo de limpieza se haya completado. Si quiere realizar la "E-limpieza", asegúrese de hacer correr el agua por la unidad y completar el ciclo de limpieza.

CAMBIO DEL FILTRO DE AGUA

Cuando llegue el momento de reemplazo, cambie el filtro de agua nuevo.

Indicación de cambio del filtro de agua

- Cantidad total de agua que ha pasado a través del filtro: 6 000 litros (a)*
- Periodo de uso: Aproximadamente 1 año

*Valor indicado en Métodos de test para purificadores de agua domésticos JIS S 3201.

Cuando cierre el grifo, se mostrará el siguiente mensaje.



Cambio de filtro

※ Si no puede reemplazar el filtro de inmediato, presione el Botón de Evitación Temporal. Si el cambio del filtro no ha sido completado, la indicación "Cambio de filtros" reaparecerá tras unas 2 semanas.

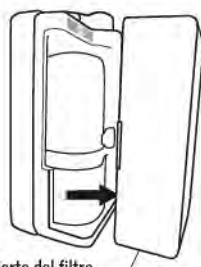


Botón de Evitación Temporal

Extraiga la cubierta del filtro.

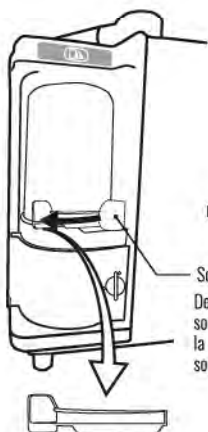


Cubierta del filtro



Cubierta del filtro

Retire el soporte de filtro > Retire el filtro de agua.

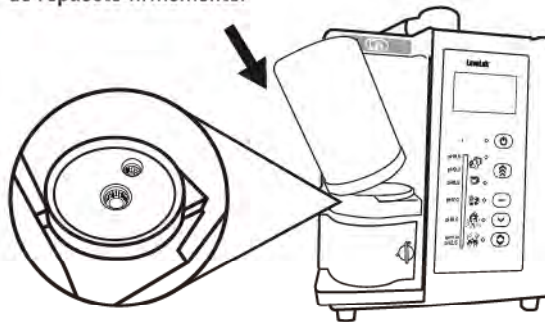


Soporte de filtro
Deslice la perilla del soporte de filtro hacia la derecha y libere el soporte de filtro.



Instale el nuevo filtro.

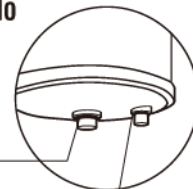
Compruebe para asegurarse de que las juntas tóricas antiguas no permanezcan en la bandeja del filtro y, Confirme la posición de instalación e inserte el filtro de repuesto firmemente.



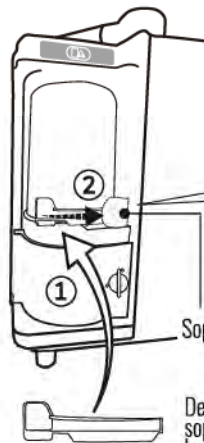
NOTA Compruebe visualmente si las dos juntas tóricas han sido instaladas en el filtro de repuesto de agua.

Junta tórica grande

Junta tórica pequeña



Instale el soporte de filtro.



Soporte de filtro

Deslice la perilla del soporte de filtro hacia la derecha y bloquéala en su lugar.



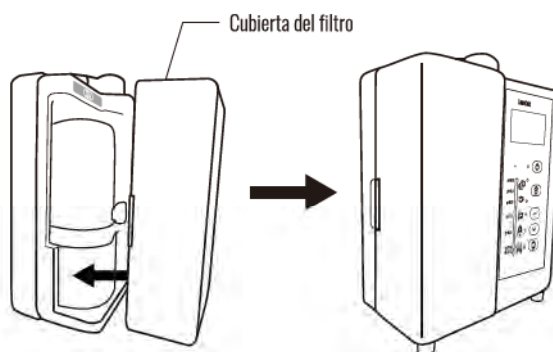
Instálelo firmemente en la posición interior.

Instale la cubierta del filtro.

Cuando se reconoce un nuevo filtro, el historial del filtro se restablece automáticamente y la pantalla vuelve a la pantalla principal.



Filtro
Reiniciar



Restablecimiento de los filtros

▼ Si utiliza filtros que no son originales ▼

Filtro no reconocido. Presione el Botón de Evitación Temporal.



Error de filtro
El filtro podría no
ser un filtro
Enagic original.
La garantía
podría no cubrir
fallos de
funcionamiento.

FILTRO
INSTALADO

 Se ha configurado el
filtro

PRECAUCIÓN

Si tiene colocado un filtro no genuino o un filtro que excedió la cantidad total de agua filtrada o excedió el tiempo de uso estándar para el cambio del filtro, luego de cerca de 2 semanas se indicará "Cambio de filtros". Como un filtro no genuino está fabricado fuera de las especificaciones adecuadas para el producto, puede provocar daños en el producto y dejarlo fuera de garantía. Adquiera el filtro genuino a través de la venta en línea de Enagic y en lugares donde se venden productos de nuestra compañía.

NOTA

- Haga pasar agua a través de la máquina durante 3–4 minutos cuando utilice por primera vez un filtro nuevo.
- Asegúrese de que los filtros de agua gastados (combustibles) cumplen las regulaciones de la región. (El material del filtro de agua es resina ABS. Consulte las especificaciones del estándar ES28 acerca del material de filtraje interior).

E-LIMPIEZA : Extraiga el calcio adherido al interior de la unidad.

⚠ PRECAUCIÓN

- Asegúrese de cerrar el grifo y detener cualquier función.
- Use dos paquetes de nuestro polvo de limpieza para una operación de limpieza. El uso del polvo de otro fabricante podría causar daños a la unidad.
- Si la solución de limpieza entra en sus ojos, láveselos inmediatamente hasta eliminarla.
- Utilice el polvo de limpieza una vez cada semana o cada dos semanas.

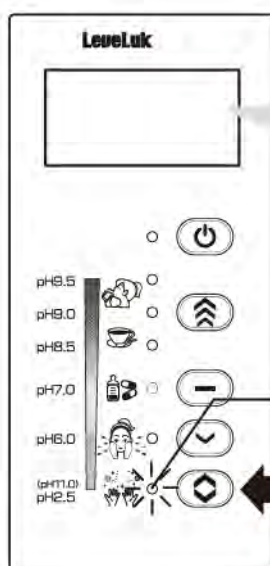
Tiempo necesario para la limpieza: Aprox. 3 horas

Elementos a obtener

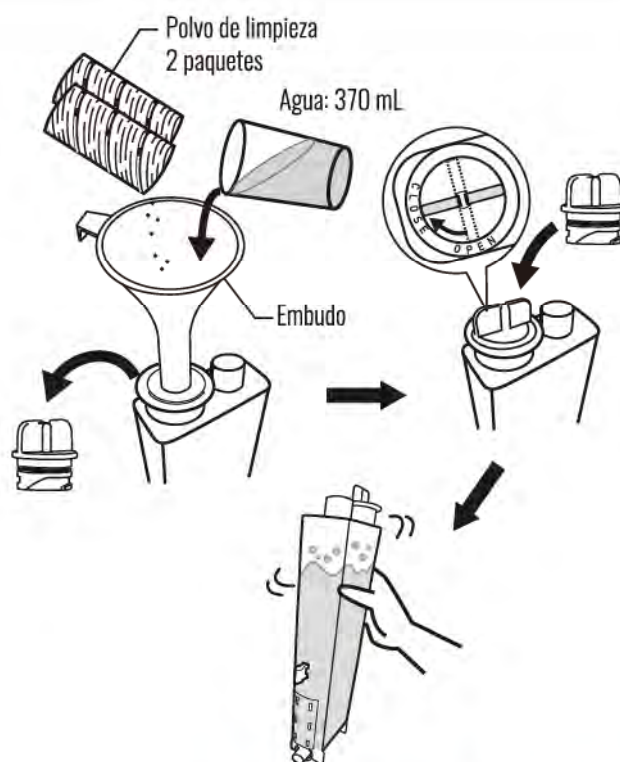


El polvo de limpieza contiene ácido cítrico, el que se utiliza de manera común como aditivo para los alimentos y es inofensivo.

Con la alimentación apagada, presione el botón  durante tres o más segundos para acceder al modo de limpieza.



E-limpieza 1
Vierta dos paquetes de polvo de limpieza en el depósito de limpieza, rellénelo con 370mL de agua y mézclelo bien.



 **Cancelar: pulsación larga**

 **Próximo**

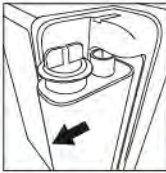
Limpiando la máquina

Recomendamos una limpieza en profundidad una vez al año en un centro de servicio cualificado. Los intervalos de la limpieza en profundidad pueden variar en función de la dureza del agua de origen. Se recomienda un suavizador de agua solo en casos de agua de extrema dureza.

Pulsación larga (Hasta E-limpieza 3: se interrumpirá y se apagará la alimentación.
E-limpieza 4 y posteriores: el procedimiento no se puede detener incluso si se interrumpe.)

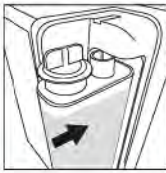
Realice la E-limpieza según el procedimiento que se muestra en la pantalla.

E-limpieza 2
Extraiga el depósito de la unidad principal.



Cancelar: pulsación larga **Próximo**

E-limpieza 3
Coloque el depósito de limpieza.



Cancelar: pulsación larga **Próximo**

Si el depósito es incorrecto.

¡Error!
El depósito no es correcto. Introduzca el depósito de limpieza.

Instalar correctamente y pasar a la siguiente.

Cancelar: pulsación larga **Próximo**

E-limpieza 4
Ponga el tapón en la manguera secundaria.



Pulsación larga: a E-limpieza 6 **Próximo**

E-limpieza 5
Tiempo de limpieza Restante. 180 min



Pulsación larga: a E-limpieza 6 **Próximo**

E-limpieza 6
La limpieza ha finalizado. Extraiga el depósito de limpieza.



Próximo

E-limpieza 7
Vuelva a colocar el depósito original.



Próximo

E-limpieza 8
Quite el tapón de la manguera secundaria.



Próximo

E-limpieza 9
Deje correr el agua para aclarar la máquina.



E-limpieza 10
Restante 300 s



E-limpieza 11
Completado. Cierre el agua.



Cierre el grifo y vuelva a dejar el equipo en estado apagado.

NOTA

- El agua que sale de la manguera es agua de limpieza, por lo que no la utilice.
- Después de usar el depósito de limpieza, lávelo bien con agua corriente y séquelo por completo con un paño suave antes de guardarlo en un lugar seco.

USAR FUNCIONES OPCIONALES

● Uso del aditivo mineral.

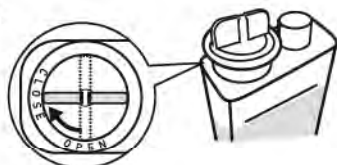
Si el valor de pH permanece por debajo del rango normal, por favor, añada lactato de calcio. (El lactato de calcio se vende por separado).

- El lactato cálcico (opcional) incrementa la concentración de calcio en el Agua KANGEN.
- La adición de lactato de calcio tiene como objetivo activar aún más la electrólisis y no está destinada para consumo.
- Si el valor de pH está dentro del intervalo normal, no hay necesidad de añadir lactato cálcico.
- Después del uso, lave el interior del depósito de solución mineral de manera que no quede lactato cálcico y, a continuación, elimine restos de humedad y deje que el depósito se seque.

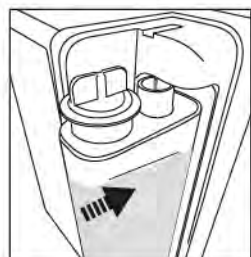
Coloca 20 g de lactato de calcio (equivalente a 5 cucharadas con la cuchara suministrada) en un recipiente y agrega 400 mL de agua tibia. Asegúrate de que se disuelva completamente para evitar grumos y luego vierte la solución en el depósito de minerales.



Inserte la tapa, gire la perilla de la tapa hacia la posición "CLOSE".



Insértelo en la posición del depósito de la unidad.

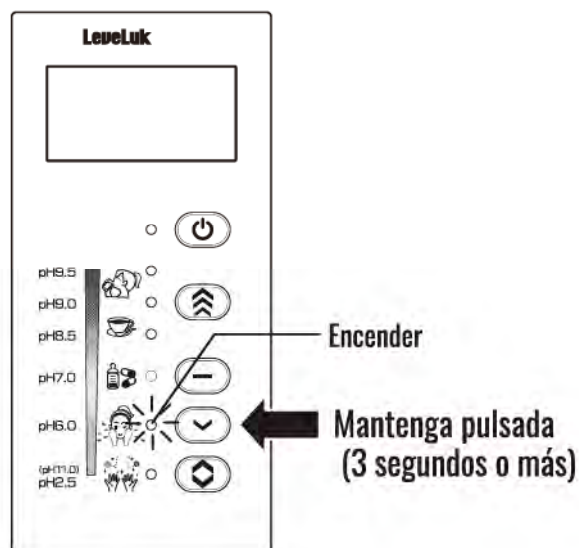


Cosas para preparar

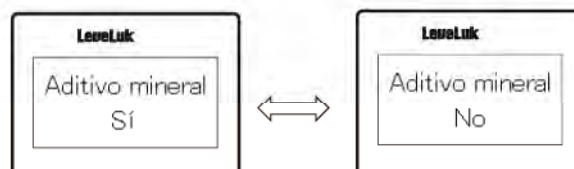
Juego de minerales (se vende por separado)



Si mantiene presionado el botón  durante 3 segundos o más con el dispositivo apagado, ingresará al modo de aditivo mineral.



Presione el botón  mientras el indicador parpadea, cambie la pantalla a 'Sí'.



La alimentación se apagará después de 15 segundos de inactividad. También puedes apagar la alimentación inmediatamente presionando el botón de encendido. Presione nuevamente el botón de encendido para volver al modo de agua KANGEN.

ACCESORIOS OPCIONALES

Disponible en el distribuidor donde adquirió el producto o en distribuidores que manejen productos Enagic.

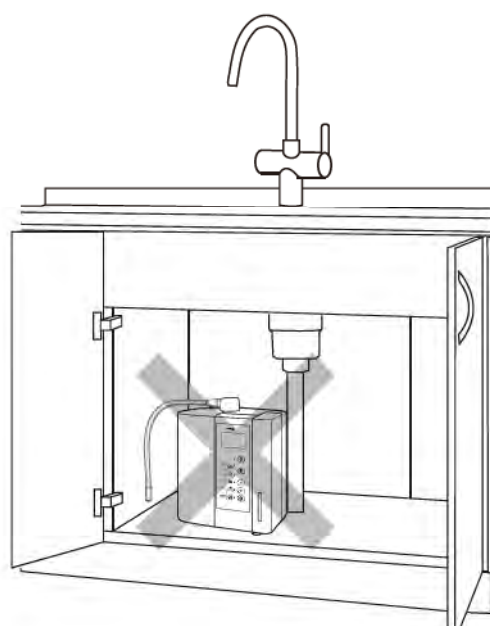
Accesorios Opcionales		Descripción
Conjunto de aditivos minerales	Depósito de solución mineral, lactato de calcio, cuchara.	Cuando sea inferior a la pauta de pH.
Potenciador de Electrólisis	400 gramos por botella	Producción de agua ácida fuerte y agua KANGEN fuerte.
Polvo de Limpieza	24 packages per box	Elimine los depósitos de calcio en la placa del electrodo dentro de la unidad.
Manguera de Alimentación (40–200 pulgadas/1–5 m)		
Manguera Secundaria (40–200 pulgadas/1–5 m)		
Manguera Flexible Larga (32 pulgadas/800 mm de largo)		
Adaptador fijo con tornillo		
Filtro de agua para sustitución		

NOTA IMPORTANTE:

Las piezas originales utilizadas para los productos Enagic están diseñadas para proporcionar funcionalidad y seguridad. Por este motivo, ENAGIC no aprueba el uso de productos de posventa o imitaciones. En particular, está estrictamente prohibido instalar bajo el fregadero cualquier producto que no sea el SD-U.

Garantía de piezas:

La garantía de Enagic no cubre los daños o averías de sus productos cuando se utilizan con productos de terceros. ENAGIC no se hace responsable por fallos, accidentes o daños resultantes del uso o modificación de piezas que no sean piezas originales ENAGIC.



CUANDO APARECE ESTA PANTALLA

Si se visualiza uno de los siguientes mensajes en la pantalla, lleve a cabo la acción correspondiente.

Si el mensaje permanece visualizado a pesar de haber tomado una acción correctiva, desenchufe la unidad y póngase en contacto con el distribuidor al que ha comprado la unidad.

PANTALLA	CAUSA Y ACCIÓN NECESARIA
Agua caliente	● Este mensaje se visualiza si se hace correr agua caliente a una temperatura de al menos 40 °C a través de la unidad y el dispositivo de protección de agua caliente entra en funcionamiento. ➡ Por favor, use agua a una temperatura de 35°C o menos.
Exceso de calentamiento	● Este mensaje se visualiza cuando la temperatura del interior de la unidad sube y entra en funcionamiento el dispositivo de detección de la temperatura. ➡ Cierre el grifo y detenga el agua, luego espere 30 minutos o más según el entorno.
Potenciador agotado	● Se mostrará cuando falte el agente potenciador de electrolisis durante la generación de agua fuertemente ácida. ➡ Cierre el grifo y detenga el agua, luego agregue el agente de electrólisis antes de usar.
Cambio de filtro	● Cuando el filtro del agua necesita ser cambiado. ➡ Cambie el filtro del agua.
Falta el depósito de potenciado. Introduzca el depósito de potenciador de electrólisis.	● Este mensaje se visualiza cuando el depósito de potenciador de electrolisis no está instalado. ➡ Cierre el grifo e instale el potenciador de electrolisis antes del uso.
Falta el depósito de mineral. Introduzca el depósito de solución mineral.	● Este mensaje se visualiza cuando el depósito de solución mineral no está instalado. ➡ Cierre el grifo e instale el depósito de solución mineral antes del uso.
¡Error! El depósito no es correcta. Introduzca el depósito de limpieza.	● Este mensaje se visualiza cuando el depósito de limpieza no está instalado. ➡ Cierre el grifo e instale el depósito de limpieza antes del uso.
Error de filtro No puede reconocerse el filtro. Instálelo de nuevo.	● Este mensaje se visualiza cuando se ha instalado un filtro no especificado. ➡ Esto puede causar, a veces, una reducción de la función. Utilice nuestro filtro especificado.
Error de filtro El filtro podría no ser un filtro Enagic original. La garantía podría no cubrir fallos de funcionamiento.	● Este mensaje se visualiza cuando se ha instalado un filtro no especificado. ➡ Esto puede causar, a veces, una reducción de la función. Utilice nuestro filtro especificado.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Si se presentan los siguientes síntomas, tome las medidas apropiadas. No desarme ni repare el producto por sí mismo. Desenchufe el dispositivo y consulte a su distribuidor.

SÍNTOMA	CAUSAS Y SOLUCIONES
• La pantalla no muestra nada. • No se enciende.	● El cable de alimentación no está conectado a la salida de la toma de alimentación de la unidad. ➡ Verifique la conexión.
• Sonido de alert.	● Detectando anomalías ➡ Verifique el contenido en pantalla.
• El agua no fluye (cuando hace frío).	● El interior de la unidad está congelado. ➡ Eleve la temperatura ambiente y espere a que se funda.
• La salida para todos los tipos de agua está bajando.	● El flujo de agua (presión) es bajo. ➡ Abra más el grifo. ● El filtro de agua se ha obstruido. ➡ Cambie el filtro de agua por uno nuevo. ● Tiempo de limpieza. ➡ Lleve a cabo E-limpieza.
• El Agua KANGEN huele a cloro.	● El rendimiento del filtro de purificación de agua se ha reducido. ➡ Cambie el filtro de agua por uno nuevo.
• Si el material está flotando o se ha establecido en el agua KANGEN.	● Calcio procesado por electrolisis. ➡ Esto no es una falla. - Si le preocupa, realice una E-limpieza.
• La manguera secundaria está manchada con suciedad oscura.	● Se ha adherido material oxidante, como por ejemplo hierro. ➡ Esto no es una falla. - Si le preocupa, realice una E-limpieza.
• El pH del agua altamente ácida no baja por debajo de 2.7.	● El flujo de agua es demasiado rápido. ➡ Gire la llave del grifo para reducir el flujo de agua. ● El potenciador de electrólisis se ha agotado. ➡ Por favor, rellene el electrolito.
• Está volviéndose difícil que el nivel de pH suba.	● Acumulación de calcio en la célula ionizante. ➡ Deje correr agua de belleza (agua ácida) durante 1 minuto para limpiar las células de iones. ● Tiempo de limpieza. ➡ Lleve a cabo E-limpieza.

ESPECIFICACIONES ESTÁNDAR

Sistema de ionización / Especificaciones y conexión del agua de alimentación.		Sistema de ionización continua (sensor de caudal incorporado) / Desviador unidireccional	
Nombre del producto		Leveluk SD501DX	
Modelos		A29-01	
Corriente de suministro nominal		100–240V CA 50–60Hz 2.6–1.1A	
Unidad principal dimensiones		Aprox. H33.4×W28.0×D14.5 cm (H13.1×W11.0×D5.7 pulgadas)	
Unidad principal peso		Aprox. 5.4 kg (11.9 libras)	
Agua utilizable		Agua Potable (Agua Potable): Agua cruda que ha sido tratada a un nivel suficiente para cumplir con los estándares federales de agua potable, así como con los estándares estatales y locales de calidad del agua, y es segura para el consumo humano.	
Presión de agua aplicable		50–450 kPa	
Electrólisis	Volumen de agua de salida (flujo de agua generado)	2.5–4.0 L/min [a una presión de agua de 100 kPa] (Cuando se utiliza agua KANGEN) 0.6–1.2 L/min [a una presión de agua de 100 kPa] (Cuando se utiliza agua ácida fuerte)	
	Ajustes de la capacidad de electrolisis	KANGEN: 3 niveles Agua limpia 7 niveles Agua de belleza Agua ácida fuerte Agua KANGEN fuerte (Aprox. pH 8.5 • pH 9.0 • pH 9.5) (Aprox. pH 7.0) (Aprox. pH 6.0) (Aprox. pH 2.5) (Aprox. pH 11.0)	
	Limpieza de electrodos	Cuando el agua KANGEN, agua de belleza o agua ácida fuerte han sido usadas durante más de 10 minutos: Después de detener el flujo de agua, durante 10 segundos. Cuando no se hace correr agua a través de la unidad durante 24 horas: Durante 30 segundos.	
	Material del electrodo y de la célula de ionización	Titanio chapado con platino	
	Vida del electrolizador	Aprox. 500 horas acumuladas	
Filtro de agua	Material del filtro	Carbón activado granular, sulfito de calcio	
	Sustancias removibles	Cloro estético, gusto y olor hasta 6 000 litros (1 500 galones)	
	Sustancia no extraíble	Iones de metal y sal disuelta en el agua del grifo original	
	Pauta sobre el tiempo para reemplazar el filtro	Cuando el agua pasa a través de la unidad durante aproximadamente un año, o han pasado unos 6 000 litros a través de ésta (Varía dependiendo de la región y de la calidad del agua)	
Temperatura del agua disponible		5–35 grados C (41–95 grados F)	
Potenciador de electrólisis (para producción de agua ácida fuerte)		Tipo de aditivo para la disolución a la fuerza	
Indicación acerca de la necesidad de rellenar el potenciador de electrolisis (cloruro sódico)		Guía de voz, Mensaje LCD	
Dispositivo protector		Fusible de corriente	
Dispositivo de detección		Detección del aumento de temperatura y agua caliente	
Clase de protección contra descargas eléctricas		Clase I	
Código IP / Longitud del cable de alimentación		IPX1 / Aprox. 2 metros	
Fabricante		Enagic International Co., Ltd. 1-40-1 Hoshidakita Katano-shi Osaka 576-0017, Japan	

- El diseño y las especificaciones están sujetos al cambio para la mejora del producto sin previo aviso.
- El proceso electrolítico y la vida útil del filtro dependen de la calidad del agua y la manera en que se usa la unidad.

SERVICIO DE POSTVENTA

Garantía

Mantenga la garantía incluida en un lugar seguro para futuras consultas.

Si necesita reparación durante el período de garantía.

En caso de necesitar reparación, pongase en contacto con su distribuidor local.

Algunas reparaciones no podrían estar cubiertas por la garantía. Por favor, lea detenidamente la garantía.

 **PRECAUCIÓN** *Puede que se le cobre la reparación en los siguientes casos.

1. Problemas causados por una manipulación no indicada en el “Manual de funcionamiento”.
2. Problemas o daños debidos al uso de agua potable diferente al agua potable municipal.
3. Problemas o daños causados por desastres naturales, como por ejemplo, terremotos, incendios o inundaciones.
4. Caída del producto o daños causados durante el transporte.
5. Daños causados por el uso de voltaje inadecuado.
6. Sustitución de los consumibles.
7. Sustitución del electrodo gastado.
8. Problemas resultantes de uso incorrecto o incumplimiento del mantenimiento regular.
9. Problemas resultantes de la manipulación o alteración.
10. Problemas causados por sedimentos o depósitos de cal.

Si necesita una reparación después del vencimiento de la garantía.

Póngase en contacto con su distribuidor local. La reparación podría estar disponible bajo solicitud y los costos correrán a cargo del propietario.

Otros

- Si tiene alguna pregunta sobre el producto, por favor comuníquese con su distribuidor.
- Para uso solamente con agua fría.
- No lo utilice con agua que no sea microbiológicamente segura o de calidad desconocida sin una desinfección adecuada antes o después del sistema.
- Las conexiones de tuberías de agua y los accesorios conectados directamente a una fuente de agua potable deben ser dimensionados, instalados y mantenidos de acuerdo con los códigos federales, estatales y locales.